

Lithuania-Vilnius: Optical instruments

OJ S 160/2023 22/08/2023

Contract notice

Supplies

Directive 2009/81/EC

Section I: Contracting authority/entity

I.1. Name and addresses

Official name: Turto valdymo ir ūkio departamentas prie Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos

National registration number: 188729923

Postal address: Šventaragio g. 2

Town: Vilnius

Postal code: LT-01510

Country: Lithuania

For the attention of: Evaldas Stadalius

E-mail: evaldas.stadalius@vrm.lt

Telephone: +370 52717230

Internet address(es):

General address of the contracting authority/entity: <https://tvud.lrv.lt/>

Address of the buyer profile: <https://pirkimai.eviesiejipirkimai.lt/ctm/Supplier/CompanyInformation/Index/5010>

Electronic access to information: https://pirkimai.eviesiejipirkimai.lt/app/rfq/rwlentrance_s.asp?PID=724689&B=PPO

Electronic submission of tenders and requests to participate: https://pirkimai.eviesiejipirkimai.lt/app/rfq/rwlentrance_s.asp?PID=724689&B=PPO

Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Type of the contracting authority

Ministry or any other national or federal authority, including their regional or local subdivisions

I.3. Main activity

General public services

Other: Įstaigų, formuojančių ir įgyvendinančių valstybės politiką vidaus reikalų ministrui pavestose valdymo srityse, išskyrus vyriausybinių įstaigų, aptarnavimas.

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities/entities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1.

Title attributed to the contract by the contracting authority

Lazeriniai/infraraudonųjų spindulių taikymosi įrenginiai ir raudono taško taikiklių su priartinimo priedėliais komplektai (PPR-718)

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Supplies

Purchase

Main site or place of performance: Vilnius

NUTS code LT Lietuva

II.1.3. Information about framework agreement

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

1 pirkimo objekto dalis - Lazeriniai/infraraudonųjų spindulių taikymosi įrenginiai

2 pirkimo objekto dalis - Raudono taško taikiklių su priartinimo priedėliais komplektai

II.1.6. CPV code(s)

38600000 Optical instruments

II.1.7. Information about subcontracting

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for one or more lots

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

1 pirkimo objekto dalis - Lazeriniai/infraraudonųjų spindulių taikymosi įrenginiai - 100 vnt.

2 pirkimo objekto dalis - Raudono taško taikiklių su priartinimo priedėliais komplektai - 182 vnt

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: yes

Number of possible renewals: 2

In the case of renewable supplies or service contracts, estimated timeframe for subsequent contracts:

in months: 12 (from the award of the contract)

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 013 (from the award of the contract)

Information about lots

Lot No: 1

Lot title: Lazeriniai/infraraudonųjų spindulių taikymosi įrenginiai

1) Short description

Lazeriniai/infraraudonųjų spindulių taikymosi įrenginiai - 100 vnt.

- 2) **CPV code(s)**
38600000 Optical instruments
- 3) **Quantity or scope**
- 4) **Indication about different time frame or duration**
- 5) **Additional information about lots**

Lot No: 2

Lot title: Raudono taško taikiklių su priartinimo priedėliais komplektai

- 1) **Short description**
Raudono taško taikiklių su priartinimo priedėliais komplektai - 182 vnt.
- 2) **CPV code(s)**
38600000 Optical instruments
- 3) **Quantity or scope**
- 4) **Indication about different time frame or duration**
- 5) **Additional information about lots**

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Jei Pardavėjas nevykdo ar netinkamai vykdo sutartinius įsipareigojimus, apie kuriuos Pardavėjas buvo raštu įspėtas, tačiau per Pirkėjo nustatytą protingą terminą nepašalina trūkumų, Pirkėjo reikalavimu moka Pirkėjui 3 (trijų) procentų nuo visos Sutarties kainos (be PVM) (jei daugiau nei viena POD, tuomet atitinkamai nuo konkrečios POD kainos), nurodytos Sutarties kainos, dydžio baudą.

Jei Pardavėjas neįvykdo savo įsipareigojimų Sutartyje nurodytais terminais, Pirkėjas turi teisę be oficialaus įspėjimo ir nesumažindamas kitų savo teisių gynimo būdų pradėti skaičiuoti 0,03 (trijų šimtųjų) procento dydžio delspinigius nuo laiku nepristatytų prekių kainos (be PVM) už kiekvieną uždelstą dieną.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Už tinkamai ir faktiškai pristatytas Sutarties ir Sutarties 1 priedo reikalavimus atitinkančias prekes Pirkėjas su Pardavėju atsiskaito mokėjimo pavedimu, pinigus pervesdamas į Pardavėjo sąskaitą ne vėliau kaip per 30 (trisdešimt) dienų nuo prekių perdavimo–priėmimo akto pasirašymo ir teisingos PVM sąskaitos faktūros / sąskaitos faktūros gavimo dienos. Vykdam Sutartį, PVM sąskaitos faktūros / sąskaitos faktūros turi būti teikiamos elektroniniu būdu, kaip numatyta Lietuvos Respublikos viešųjų pirkimų, atliekamų gynybos ir saugumo srityje, įstatymo 12 straipsnio 10 dalyje. Pardavėjui nepateikus PVM sąskaitos faktūros / sąskaitos faktūros elektroniniu būdu, Pirkėjas turi teisę nevykdyti mokėjimo.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

III.1.4.

Other particular conditions to which the performance of the contract is subject, in particular with regard to security of supply and security of information
ne

III.1.5. Information about security clearance

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Personal situation

Criteria regarding the personal situation of economic operators (that may lead to their exclusion) including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: 1. Dėl tiekėjas, kuris yra fizinis asmuo, arba dėl tiekėjo, kuris yra juridinis asmuo, kita organizacija ar jos padalinys, vadovo, kito valdymo ar priežiūros organo nario ar kito asmens (asmenų), turinčio (turinčių) teisę atstovauti tiekėjui ar jį kontroliuoti, jo vardu priimti sprendimą, sudaryti sandorį, asmens (asmenų), turinčio (turinčių) teisę surašyti ir pasirašyti tiekėjo finansinės apskaitos dokumentus, per pastaruosius 5 metus yra įsiteisėjęs apkaltinamasis teismo nuosprendis ir šis asmuo turi neišnykusį ar nepanaikintą teistumą, taip pat dėl tiekėjo (juridinio asmens) per pastaruosius 5 metus yra įsiteisėjęs apkaltinamasis teismo nuosprendis už:

- a) už dalyvavimą nusikalstamame susivienijime, jo organizavimą ar vadovavimą jam,
- b) už teroristinį ir su teroristine veikla susijusį nusikaltimą, valstybės paslapties atskleidimą ar praradimą,
- c) už kyšininkavimą, prekybą poveikiu, papirkimą,
- d) sukčiavimą, turto pasisavinimą, turto iššvaistymą, apgaulingą pareiškimą apie juridinio asmens veiklą, kredito, paskolos, tikslinės paramos, subsidijos ar dotacijos panaudojimą ne pagal paskirtį ar nustatytą tvarką, kreditinį sukčiavimą, neteisingų duomenų apie pajamas, pelną ar turtą pateikimą, deklaracijos, ataskaitos ar kito dokumento nepateikimą, apgaulingą finansinės apskaitos tvarkymą ir (arba) organizavimą ar piktnaudžiavimą, kai šiomis nusikalstamomis veikomis kėsinama į Europos Sąjungos finansinius interesus, kaip apibrėžta Konvencijos dėl Europos Bendrijų finansinių interesų apsaugos, parengtos vadovaujantis Europos Sąjungos sutarties K.3 straipsniu, 1 straipsnyje,
- e) nusikalstamu būdu gauto turto legalizavimą;
- f) kitose valstybėse atliktą nusikaltimą, apibrėžtą kitų valstybių baudžiamuosiuose įstatymuose, įgyvendinančiuose Direktyvos 2009/81/EB 39 straipsnio 1 dalyje išvardytuose Europos Sąjungos teisės aktuose.

2. 3.1.2. Tiekėjas yra padaręs rimtą profesinį pažeidimą, dėl kurio perkančioji organizacija abejoja tiekėjo sąžiningumu ir bet kokiomis tinkamomis priemonėmis gali įrodyti, kai:

- a) tiekėjas yra padaręs finansinės atskaitomybės ir audito teisės aktų pažeidimą ir nuo jo padarymo dienos praėjo mažiau kaip vieni metai.
- b) tiekėjas neatitinka minimalių patikimo mokesčių mokėtojo kriterijų, nustatytų Lietuvos Respublikos mokesčių administravimo įstatymo 401 straipsnio 1 dalyje. Taikant šį tiekėjo pašalinimo iš pirkimo procedūros pagrindą vadovaujamasi Mokesčių administravimo įstatymo 401 straipsnio 1 dalyje nustatytais terminais, juos skaičiuojant nuo Mokesčių administravimo įstatymo 401 straipsnio 1 dalyje nurodytų pažeidimų padarymo dienos, tačiau visais atvejais šie terminai negali būti ilgesni negu 3 metai.
- c) Tiekėjas yra padaręs draudimo sudaryti draudžiamus susitarimus, įtvirtinto Lietuvos Respublikos konkurencijos įstatymo 5 straipsnyje ar panašaus pobūdžio kitos valstybės teisės akte, pažeidimą ir nuo jo padarymo dienos praėjo mažiau kaip 3 metai;
- d) Tiekėjas yra neįvykdęs pirkimo sutarties, sudarytos vadovaujantis VPAGSSĮ, VPĮ ar Pirkimų, atliekamų varentvarkos, energetikos, transporto ar pašto paslaugų srities perkančiųjų subjektų, įstatymu, ar koncesijos sutarties arba netinkamai ją įvykdęs ir tai buvo

esminis sutarties pažeidimas, kaip nustatyta Civilinio kodekso 6.217 straipsnyje (toliau – esminis pirkimo sutarties pažeidimas), dėl kurio per pastaruosius 3 metus buvo nutraukta sutartis arba per pastaruosius 3 metus yra įsiteisėjęs teismo sprendimas, kuriuo tenkinamas perkančiosios organizacijos, perkančiojo subjekto ar suteikiančiosios institucijos reikalavimas atlyginti nuostolius, patirtus dėl to, kad tiekėjas sutartyje nustatytą esminę sutarties sąlygą vykdė su dideliais arba nuolatiniais trūkumais ar per pastaruosius 3 metus buvo priimtas perkančiosios organizacijos sprendimas, kad tiekėjas sutartyje nustatytą esminę sutarties sąlygą vykdė su dideliais arba nuolatiniais trūkumais ir dėl to buvo pritaikyta sutartyje nustatyta sankcija. Šiuo pagrindu tiekėjas taip pat pašalinamas iš pirkimo procedūros, kai vadovaujantis kitų valstybių teisės aktais per pastaruosius 3 metus nustatyta, kad jis, vykdydamas ankstesnę pirkimo ar koncesijos sutartį, sutartyje nustatytą esminį reikalavimą įgyvendino su dideliais arba nuolatiniais trūkumais ir dėl to ta ankstesnė sutartis buvo nutraukta anksčiau laiko, buvo pareikalauta atlyginti žalą ar taikomos kitos panašios sankcijos

3. Tiekėjas turi teisę verstis ta veikla, kuri reikalinga pirkimo sutarčiai įvykdyti, t. y. ginklų gamyba ir (ar) prekyba, ginklų priedėlių gamyba ir (ar) prekyba.

Criteria regarding the personal situation of subcontractors (that may lead to their rejection) including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: 1. Pateikti*:

Išrašas iš teismo sprendimo

arba

Informatikos ir ryšių departamento prie Vidaus reikalų ministerijos pažyma (VPGSSĮ 34 straipsnio 1 dalies 1, 2 punktus)

arba atitinkamos užsienio šalies institucijos dokumentas,

apie jungtinius kompetentingų institucijų tvarkomus duomenis, patvirtinančius arba paneigiančius VPAGSSĮ 34 straipsnio 1 dalies 1, 2 punktuose nurodytų sąlygų buvimą.

Dokumentas turi būti išduotas ne anksčiau kaip prieš 180 dienų iki paraiškų/ pateikimo termino pabaigos. Jei dokumentas išduotas anksčiau, tačiau jo galiojimo terminas ilgesnis nei pasiūlymų pateikimo terminas, toks dokumentas jo galiojimo laikotarpiu yra priimtinas.

2. 3.1.2. Tiekėjas yra padaręs rimtą profesinį pažeidimą, dėl kurio perkančioji organizacija abejoja tiekėjo sąžiningumu ir bet kokiomis tinkamomis priemonėmis gali įrodyti, kai:

a) tiekėjas yra padaręs finansinės atskaitomybės ir audito teisės aktų pažeidimą ir nuo jo padarymo dienos praėjo mažiau kaip vieni metai.

b) tiekėjas neatitinka minimalių patikimo mokesčių mokėtojo kriterijų, nustatytų Lietuvos Respublikos mokesčių administravimo įstatymo 401 straipsnio 1 dalyje. Taikant šį tiekėjo pašalinimo iš pirkimo procedūros pagrindą vadovaujamasi Mokesčių administravimo įstatymo 401 straipsnio 1 dalyje nustatytais terminais, juos skaičiuojant nuo Mokesčių administravimo įstatymo 401 straipsnio 1 dalyje nurodytų pažeidimų padarymo dienos, tačiau visais atvejais šie terminai negali būti ilgesni negu 3 metai.

c) Tiekėjas yra padaręs draudimo sudaryti draudžiamus susitarimus, įtvirtinto Lietuvos Respublikos konkurencijos įstatymo 5 straipsnyje ar panašaus pobūdžio kitos valstybės teisės akte, pažeidimą ir nuo jo padarymo dienos praėjo mažiau kaip 3 metai;

d) Tiekėjas yra neįvykdęs pirkimo sutarties, sudarytos vadovaujantis VPAGSSĮ, VPĮ ar Pirkimų, atliekamų vandentvarkos, energetikos, transporto ar pašto paslaugų srities perkančiųjų subjektų, įstatymu, ar koncesijos sutarties arba netinkamai ją įvykdęs ir tai buvo esminis sutarties pažeidimas, kaip nustatyta Civilinio kodekso 6.217 straipsnyje (toliau – esminis pirkimo sutarties pažeidimas), dėl kurio per pastaruosius 3 metus buvo nutraukta sutartis arba per pastaruosius 3 metus yra įsiteisėjęs teismo sprendimas, kuriuo tenkinamas perkančiosios organizacijos, perkančiojo subjekto ar suteikiančiosios institucijos reikalavimas atlyginti nuostolius, patirtus dėl to, kad tiekėjas sutartyje nustatytą esminę sutarties sąlygą vykdė su dideliais arba nuolatiniais trūkumais ar per pastaruosius 3 metus buvo priimtas

perkančiosios organizacijos sprendimas, kad tiekėjas sutartyje nustatytą esminę sutarties sąlygą vykdė su dideliais arba nuolatiniais trūkumais ir dėl to buvo pritaikyta sutartyje nustatyta sankcija. Šiuo pagrindu tiekėjas taip pat pašalinamas iš pirkimo procedūros, kai vadovaujantis kitų valstybių teisės aktais per pastaruosius 3 metus nustatyta, kad jis, vykdydamas ankstesnę pirkimo ar koncesijos sutartį, sutartyje nustatytą esminį reikalavimą įgyvendino su dideliais arba nuolatiniais trūkumais ir dėl to ta ankstesnė sutartis buvo nutraukta anksčiau laiko, buvo pareikalauta atlyginti žalą ar taikomos kitos panašios sankcijos.

3. Licencija, patvirtinanti tiekėjo teisę prekiauti ir (arba) gaminti ir realizuoti ginklus ir (ar) ginklų priedėlius, arba atitinkamos užsienio šalies institucijos (profesinių ar veiklos tvarkytojų, valstybės įgaliotų institucijų pažymos, kaip yra nustatyta toje valstybėje, kurioje tiekėjas registruotas) išduotas dokumentas ar priesaikos deklaracija, liudijanti tiekėjo teisę verstis atitinkama veikla. (VPGSSĮ 35 str. 1 dalis).

Reikalavimą turi atitikti kiekvienas ūkio subjektų grupės narys (-iai) ir (ar) subtiektėjas (-ai) pagal jų prisiimamus įsipareigojimus pirkimo sutarčiai vykdyti.

III.2.2. Economic and financial ability

III.2.3. Technical and/or professional capacity

Criteria regarding the technical and/or professional ability of economic operators (that may lead to their exclusion)

List and brief description of conditions:

Tiekėjas per paskutinius 5 metus iki paraiškų pateikimo termino pabaigos arba per laiką nuo tiekėjo įregistravimo dienos (jeigu tiekėjas savo veiklą vykdė mažiau nei 5 metus) pagal vieną ar daugiau sutarčių yra pristatęs ginklų priedėlių, kurių bendra vertė yra ne mažesnė nei 100 000,00 Eur be PVM (1 pirkimo objekto dalyje) ir 50 000,00 Eur be PVM (2 pirkimo objekto dalyje).

Tiekėjai sėkmingą tiekimą gali įrodyti tiek baigtomis sutartimis, tiek nebaigtų vykdyti sutarčių jau įvykdytomis dalimis.

Minimum level(s) of standards possibly required

ateikti per paskutinius 5 metus pateiktų prekių sąrašus užpildant formoje kvalifikacijai (FK) nurodytus laukus. Įrodymui apie prekių patiekimą kandidatai ar dalyviai pateikia:

- jeigu gavėjas buvo perkančioji organizacija, – tos perkančiosios organizacijos ar kompetentingos institucijos išduotą ir patvirtintą pažymą;

- jeigu prekių gavėjas buvo ne perkančioji organizacija – jo pažymą, o jeigu to gavėjo nėra – kandidato ar dalyvio deklaraciją.

Pažymoje ir/ar deklaracijoje turi būti nurodyta, kad kandidatas ar dalyvis tinkamai įvykdė sutartis ir pateikti informaciją apie prekių gavėjus, sutarčių pasirašymo datas ir numerius, prekių pavadinimus, sutarčių ar užsakymų (jeigu remiamasi nebaigtų vykdyti sutarčių jau įvykdytomis dalimis) sumas ir įvykdymo datas. Jeigu patiekama deklaracija, joje papildomai turi būti nurodyta informacija apie prekių gavėjo likvidavimą ar išregistravimą.

Pateikiamos skaitmeninės dokumentų versijos CVP IS priemonėmis.

Reikalavimą turi atitikti visi ūkio subjektų grupės nariai kartu, atsižvelgiant į jų prisiimamus įsipareigojimus pirkimo sutarčiai vykdyti (patirtis sumuojama).

Criteria regarding the technical and/or professional ability of subcontractors (that may lead to their rejection)

List and brief description of conditions:

Šio skelbimo III.2.3. dalyje nurodyta informacija.

Minimum level(s) of standards possibly required

Subrangovai (subtiektėjai) turi atitikti šio skelbimo III.2.3. dalyje nustatytą reikalavimą,

atsižvelgiant į jų prisiimamus įsipareigojimus pirkimo sutarčiai vykdyti. Tiekėjas gali remtis kitų

ūkio subjektų (subtiekėjų) pajėgumais tik tuo atveju, kai tie ūkio subjektai, kurių pajėgumais buvo pasiremta, vykdys tą pirkimo sutarties dalį, kuriai reikia jų turimų pajėgumų.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

Execution of the service is reserved to a particular profession: no

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract: no

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Negotiated

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

Recourse to staged procedure to gradually reduce the number of solutions to be discussed or tenders to be negotiated no

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction has been used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

PPR-718

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

21.9.2023 - 10:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Lithuanian.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Lietuvos Respublikos viešųjų pirkimų, atliekamų gynybos ir saugumo srityje, įstatymo 62 straipsnyje nustatyta tvarka.

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

17.8.2023